

Женева, 19-30 сентября 1994 года

**ИЛЛЮСТРАТИВНЫЕ РУКОВОДЯЩИЕ ПРИНЦИПЫ ДЛЯ РАССМОТРЕНИЯ МАНДАТА
СПЕЦИАЛЬНОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ПО МЕРАМ УКРЕПЛЕНИЯ КБО**

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ПРАВИТЕЛЬСТВА ЯПОНИИ

- I. Группа должна рассмотреть следующие элементы международно-правовых документов для укрепления КБО:
1. Меры по укреплению и расширению существующих мер укрепления доверия
 - 1) обязательные объявления/уведомления
 - 2) увеличение числа объектов, подлежащих объявлению/уведомлению
 - 3) сокращение периодичности объявлений/уведомлений
 - 4) расширение набора требуемых данных и повышение степени подробности предоставляемых данных
 - 5) способы обработки собранных данных и передачи результатов государствам-участникам
 2. Элементы, подлежащие рассмотрению в контексте мер за пределами места
 - 1) выбор мер с учетом их практической применимости и затратоэффективности
 - 2) подробности применения
 - a) требуемые данные
 - b) периодичность применения

- c) способы обработки собранных данных
- d) способы передачи результатов государствам-участникам

3. Элементы, подлежащие рассмотрению в контексте мер на месте

- 1) выбор мер с учетом их практической применимости и затратоэффективности
- 2) подробности применения
 - a) объекты и иницирующий механизм
 - b) периодичность посещений/инспекций
 - c) возможное предварительное разрешение на проведение посещений/инспекций и содержание разрешения
 - d) предварительные уведомления и сроки их подачи
 - e) гражданство и квалификация задействованного персонала (гражданин соответствующего государства или какого-либо иного государства и т.д.)
 - f) объем доступа
 - g) подлежащие использованию соответствующие методы и оборудование
 - h) способы обработки собранной информации и данных
 - i) способы передачи результатов государствам-участникам

4. Дополнительные аспекты, которые должны быть проработаны в контексте указанных выше соображений по мерам за пределами места и мерам на месте

- a) желательность разработки - в интересах практических мер - некоторых перечней:
 - агентов (тип, название и т.д.);
 - объектов/оборудования (тип, уровень биологического заражения и т.д.); и
 - деятельности (продукты деятельности и т.д.), или же желательность установления лишь определенного критерия

- b) определение терминов для облегчения работы Группы, например "биологическое оружие", "биологический агент"
5. Различные вопросы, которые должны быть урегулированы в контексте применения мер
- 1) Защита конфиденциальности
 - a) принципы защиты конфиденциальной фирменной информации и учет интересов национальной безопасности
 - b) принципы компенсации в случае утечки конфиденциальной фирменной информации в связи с применением мер
 - 2) Юридические вопросы
 - a) соответствие конституции каждого государства
 - b) привилегии и иммунитеты задействованного иностранного персонала
 - 3) Институциональные мероприятия
 - a) необходимость наличия международного органа (использование существующего органа и т.д.)
 - b) создание, если это необходимо, национального органа
 - c) набор компетентного персонала минимальной численности
 - 4) Финансовые вопросы
 - a) составление сметы необходимых годовых расходов
 - b) разработка новой формулы распределения расходов

II. Группа должна подготовить окончательный доклад к концу 1995 года.
